

令和4年8月 19 日

声明:日本産婦人科医会会員は母体保護法を遵守し、すべての女性の生命及び心身の健康を保護することに努めます。

公益社団法人日本産婦人科医会 会長 石渡勇

アメリカ合衆国連邦最高裁判所は 2022 年 6 月 24 日に米国女性の人工妊娠中絶の権利を認めた 1973 年 の「ロー対ウェイド」判決を覆す判断を下しました。

女性の生命及び心身の健康を守るためには、人工妊娠中絶が必要な場合があります。日本では母体保護法により人工妊娠中絶の安全が守られてきました。

日本産婦人科医会は、今後も母体保護法を遵守し、「性と生殖に関する健康と権利」を尊重することで、すべての女性の生命及び心身の健康を保護することに努めます。

August 19th,2022

Statement: Members of the Japan Association of Obstetricians and Gynecologists will comply with the Maternal Health Act and strive to protect the lives and the mental and physical health of all women.

Japan Association of Obstetricians and Gynecologists president ISAM ISHIWATA

On June 24, 2022, the U.S. Supreme Court ruled to overturn the 1973 Roe v. Wade decision, which granted American women the right to abortion.

There are cases in which an induced abortion may be necessary in order to protect a woman's life and her physical and mental health. In Japan, the safety of induced abortion is covered by the Maternal Health Act.

The Japan Association of Obstetricians and Gynecologists is determined to protect the lives and the mental and physical health of all women and respect their "sexual and reproductive health and rights", and will continue to comply with the Maternal Health Act.

<https://www.japaneselawtranslation.go.jp/ja/laws/view/2603>